



# DAZZLE

MAGNIFICENT JEWELLERY
SELLING EXHIBITION

瑰麗珠寶展售會

14-25 September, 2020 | 2020年9月14-25日

中國嘉德香港提供

# 珠寶翡翠私人洽購 全年服務

China Guardian (HK) Offers

Jewellery Private Sales Year-round Services



珍稀絢麗的8.82克拉天然喀什米爾未經加熱藍寶石配鑽石戒指 Rare and Impressive 8.82-carat Natural Unheated Kashmiri Sapphire and Diamond Ring

#### 重要涌告

#### IMPORTANT NOTICE

中國嘉德(香港)國際拍賣有限公司(以下稱為"本公司")舉 辦的銷售活動均依據本圖錄中所附之商品銷售買家規則、重要通 告、購買登記及財務付款須知以及可向本公司索取之標準委託條 款進行,參加銷售活動的買家須仔細閱讀並予以遵守。該等條款 及規則可以公告或口頭通知之方式進行修改。

#### 商品之狀況

買家應於購買前之銷售會上檢視商品。如欲進一步了解商品資 料,請向業務人員諮詢。如圖錄中未説明商品之狀況,不表示該 商品沒有缺陷或瑕疵(請參閱載於本圖錄之商品銷售買家規則第 万條至第十條)。

#### 受限制物料

(一)附有 ○符號之商品於編制圖錄當時已識別為含有受限制物料。 而有關物料可能受到進出口之限制。有關資料為方便買家查閱, 而無附有該符號並非保證該商品並無進出口之限制。由植物或動 物材料(如珊瑚、鱷魚、鯨骨、玳瑁、犀牛角及巴西玫瑰木等) 製成或含有植物或動物材料之物品,不論其年份或價值,均可能 須申領許可證或證書方可出口至香港境外,且由香港境外國家進 □時可能須申領其他許可證或證書。務請注意,能取得出□許可 證或證書並不能確保可在另一國家取得進口許可證或證書,反之 亦然。買家應向相關政府查核有關野生動物植物進口之規定後再 購買。買家須負責取得仟何出□或進□許可證/或證書,以及仟何 其他所需文件

二)香港法例第586章《保護瀕危動植物物種條例》已於2018年6 月 8目作出相應的立法修訂,以履行2016年《瀕危野生動植物種 國際貿易公約》修訂中對黃槽屬所有種的規定。修訂列明的新物 種包括黃檀屬所有種將受許可證管制。新管制措施將於2018年11 月1日生效,該條例規定,凡進口、從公海引進、出口、再出口或 管有列明物種的標本或衍生物,均須事先申領漁農自然護理署發 出的許可證。

(三)《2018年保護瀕危動植物物種(修訂)條例》已於2018年1 月30日通過,旨在加強管制進口及再出口象牙及象狩獵品。禁止 進口及再出口象狩獵品及《公約》前象牙及《公約》後象牙(古 董象牙除外)的規定已經實施。在領有許可證情況下,為商業目 的而管有的《公約》前象牙及《公約》後象牙可進行本地貿易。 為了保護文物, 古董象牙(指1925年7月1目前發生《修訂條 例》規定情況的象牙) 可獲豁免。但進口及再出口古董象牙需領 有進出口許可證及《公約》前證明書。自2021年12月31日起, 禁止為商業目的管有任何象牙, 包括《公約》前象牙及《公約》 後象牙(古董象牙除外)。

本公司商品銷售買家規則、標準委託條款、載於圖錄或於展售會 以通告形式提供之所有其他條款、條件、通知、表格等文件以及 本圖錄中商品之描述,均以中文文本為準,英文文本僅為參考文 本。

#### 版權

本公司已盡一切合理努力查找、聯繫和確認版權擁有者。如本圖 錄內未有包含適當確認版權擁有者的資訊,本公司鼓勵版權擁有 者通知本公司。本公司亦歡迎任何信息,以澄清被展示圖文的版 權的擁有權。

本圖錄版權屬本公司所有。未經本公司書面許可,不得以任何形 式對本圖錄的任何部分推行複製或推行其他任何形式的使用。

The selling exhibition to be held by China Guardian (Hong Kong) Auctions Co., Ltd. (hereinafter referred to as the "Company") will be conducted in accordance with the Conditions For Buyers in the Property Sales, Important Notice, Important Notice About Buying Registration And Payment contained in this Catalogue as well as the Station Consignment Terms and this Conditions which are available from the Company, and Buyers wishing to participate in the selling exhibition must carefully read and comply therewith. Such Conditions and rules may be revised by way of an announcement or verbal notification.

#### Condition of the Properties

The Buyers should view the Properties at the selling exhibition. For more information on the Properties, please consult our business staff. The absence of a description of the condition of a Property in the Catalogue does not mean that the Property is free of flaws or defects (please refer to Article 5 to 7 of the Conditions for Buyers in the Property Sales contained in this Catalogue).

#### Restricted materials

(I) Properties marked with a symbol were identified as containing restricted materials at the time of compiling the Catalogue, and the relevant materials may be subject to import and export restrictions. The relevant information is provided for the convenience of Buyers, and the absence of such a symbol on a Property does not ensure that it is not subject to import and export restrictions. For items made of or containing botanical or animal materials (coral, crocodile, whale bone, tortoise shell, rhinoceros horn and Brazillan Rosewood, etc.), regardless of these or the containing to the containing t tortial initial distribution of all initial misterials (Using, 100000), intrologo soft their year or value, may require application for permits or ordificates between year of their year or value, may require application for permits or ordificates between the property of the property of the property of the second of the property of the property of the second of the permits or certificate on the second of the property of the pro

which has been adopted in 2016. The newly scheduled species include Delibergia Species will be subject to licensing control. The new controls will become effective on 1 November 2018. According to the Ordinance, unless exempted or otherwise specified, the import, introduction from sea, export, re-export or possession of endangered species or its derivatives, requires a license issued by Agriculture, Fisheries and Conservation Department.

Conservation Department.

(3) The Protection of Endangered Species of Animals and Plants (Amendment) Ordinance 2018 ("Ordinance") was enacted on 30 January 2018, which aims to enhance regulation on import and re-export of elephant twory and elephant hunting trophies. New control measures barned the import and re-export of all elephant hunting trophies and pre-Convention invoy and post-Convention vory items. The commercial possession of pre-Convention invoy and post-Convention invory items are allowed to conduct local trading, which subject to licensing control. As a measure to protect culture relies, the trade in antique invoy (vory that occurred before 1 July 1928 with the circumstances as prescribed of antique ivory require a License to Import/ Re-export and a Pre-Convention Certificate. The possession for commercial purpose of all ivory (save for antique ivory) including pre-Convention ivory and post-Convention ivory will be prohibited from 31 December 2021.

The Chinese versions of the Company's Conditions For Buyers in the Property Sales, Standard Consignment Terms and Conditions, and all other documents such as the terms, conditions, notices, forms, etc. contained in the Catalogue, provided in the selling exhibition venue, as well as of the descriptions of the Properties in this Catalogue shall prevail, and the English versions are for reference only.

Copyright
Every reasonable effort has been made to locate, contact and
acknowledge copyright owners. If any proper acknowledgement has
not been included here, copyright owners are encouraged to notify the
Company. The Company also welcomes any information that clarifies
the copyright ownership of any material displayed.
The copyrights in this Catalogue vest in the Company, Without the
written permission of the Company, no part of this Catalogue may be

reproduced or otherwise used in any manner

## 購買登記及財務付款須知

- 一、閣下參與時須填寫買家登記表格並提供有關身份證明文件, 以辦理登記手續。
- 二、登記時須提供之文件:
  - 1、個人:政府發出附有照片的身份證明文件(如居民身份證 或護照)。
  - 2、公司客戶:公司計冊證書以及股東證明文件。
  - 3、代理人:代理人的身份證明文件,代理人代表的購買人士 /單位之身份證明文件,以及該人士/單位簽發的授權書正 本。敬請注意,中國嘉德(香港)國際拍賣有限公司不接受 第三方付款,此規定亦適用於代理人。如閣下代表他人購 買,中國嘉德(香港)國際拍賣有限公司僅接受委託人之付 款。
- 三、本公司接受以下幾種付款方式:

開戶名稱: 中國嘉德(香港)國際拍賣有限公司

1. 開戶銀行: 香港上海匯豐銀行有限公司

香港中環皇后大道中1號

銀行賬號: 652-050303-838

收款銀行代碼: HSBCHKHHHKH

2. 開戶銀行: 中國工商銀行(亞洲)有限公司

香港中環花園道3號中國工商銀行大廈

銀行賬號 (HKD): 861-520-139849

銀行賬號 (USD): 861-530-172854

收款銀行代碼: UBHKHKHH

信用卡/銀聯卡 買家如以信用卡、銀聯卡方式支付款項, 則需按銀行規定承擔相當於付款金額一定百分比的銀行手續 費,且買家本人須持卡到本公司辦理。本公司接受信用卡付 款之上限為港幣1,000,000元(每一場拍賣),但須受有關條 件與條款約束。

**支票** 本公司接受以香港銀行港元開出之個人支票與公司支票及銀行本票,但請留意買家須於支票或銀行本票承兑後方

可提取商品。本公司不接受旅行支票付款。

現金 如以現金繳付款項,則可立即提取商品。惟本公司恕 不接受以一筆或多次付款形式用現金支付超過港幣80,000元 或同等價值外幣之款項。

- 四、所有款項應以港幣支付。如買家以港幣以外的其他貨幣支 付,應按買家與本公司約定的匯價折算或按照香港匯豐銀行 於買家付款日前一工作日公佈的港幣與該貨幣的匯價折算, 並以本公司所發出之單據上所列之匯率為準。本公司為將買 家所支付之該種外幣兑換成港幣所引致之所有銀行手續費、 佣金或其他費用,均由買家承擔。
- 五、本公司將向買家登記表格上的姓名發出售出商品的賬單,且 登記的姓名不得轉移。
- 六、本公司不接受除買家外的任何第三方付款。此項規定亦適用 於代理人。如代理人代表他人購買,僅接受委託人的付款。 除接受賣家付款外,本公司保留拒收其他來源付款的權利。
- 七、本公司有權要求買家提供財務狀況證明、擔保、存款證明及 /或本公司可絕對酌情要求買家為其有意購買的商品提供的其 他抵押。本公司保留調查買家資金來源的權利。

## IMPORTANT NOTICE ABOUT BUYING REGISTRATION AND PAYMENT

- When you register to buy, you must fill in a Buyer Registration Form, provide the relevant identity document, in order to carry out the registration formalities.
- Documents that must be provided at the time of registration:
   Individuals: identity document with photo issued by the government (such as a resident identity card or passport).
- government (such as a resident identity card or passport).
  (2) Corporate clients: a certificate of incorporation and proof of shareholding.
- (3) Agent: Identity document of the agent, identity document of the buyer represented by the agent, and the original of the letter of authorization issued by the Buyer. Please note that China Guardian (Hong Kong) Auctions Co., Ltd. does not accept payment from third parties, and this also applies to agents. If you buy on the behalf of another, China Guardian (Hong Kong) Auctions Co., Ltd. will only accept payment from the principal.
- . The Company accepts the following payment methods:
  - Account Name: China Guardian (Hong Kong) Auctions Co., Ltd.

    1. Bank: The Hongkong and Shanghai Banking Corporation Ltd.

    1 Queen's Road Central Branch Hong Kong

Account No.: 652-050303-838 SWIFT CODE: HSBCHKHHHKH

 Bank: Industrial and Commercial Bank of China (Asia) Ltd. ICBC Tower, 3 Garden Road, Central, Hong Kong Account No. (HKD): 861-520-139849

Account No. (USD): 861-530-172854 SWIFT CODE: LIBHKHKHH

Credit Card/UnionPay Card:if the Buyer opts to pay the purchase price by credit card or UnionPay Card, he or she shall be required to bear the bank service charges in an amount equivalent to a certain percentage of the payment in accordance with the bank's regulations, and the Buyer must carry out the payment by presenting himself or herself in person at the Company with the card. The Company accepts payments by credit card up to a maximum of HKD1,000,000 per sale, subject to the relevant terms and conditions.

Cheque: the Company accepts personal and company cheques and cashier order drawn in HK dollars in Hong Kong banks, but please keep in mind that the Property may be collected only after such a cheque or cashier order has been cleared. The Company does not accept payment by traveller's cheque.

Cash: if payment is made in cash, the Property may be collected immediately. However, the Company does not accept sums

- exceeding HKD80,000 (or an equivalent amount in foreign currency) paid in cash either in a single or multiple installments.
- E. All payments shall be made in Hong Kong Dollars. If the Buyer makes payment in a currency other than the Hong Kong Dollar, the conversion shall be made at the rate agreed between the Buyer and the Company or at the exchange rate between the Hong Kong Dollar and the currency in question posted by The Hongkong & Shanghai Banking Corporation Ltd. on the working day preceding the date of payment by the Buyer, and the exchange rate indicated on the document issued by the Company will prevail. All of the bank service charges, commissions and other charges incurred by the Company in converting the currency paid by the Buyer into Hong Kong dollars shall be borne by the Buyer.
- ... The Company will send an invoice for the sold Property in the name indicated on the Buyer Registration Form, and the registered name may not be transferred.
- The Company does not accept payment from any third party other than the Buyer. This provision applies to agents as well. If an agent buys on the behalf of another, we will only accept payment from the principal. In addition to accepting payment from the Buyer, the Company reserves the right to refuse payment from other sources.
- The Company has the right to require the Buyer to provide proof of his or her financial standing, security, proof of bank deposit and/or other collateral that the Company may, at its absolute discretion, require the Buyer to provide for the Property that he or she intends to buy for. The Company reserves the right to check the source of the Buyer's funds.

#### 珠寶鐘錶尚品 專家團隊及拍賣查詢

#### Jewellery, Watches and Luxury Goods Specialists and Auction Enquiries

查詢 General Enquiries: jw@cguardian.com.hk +852 2815 2269



王婷 總經理 Wang Ting General Manager

wangting@cguardian.com



蘇燕茹 業務助理 Sheila So Assistant sheilaso@cguardian.com.hk



陳豫曦 業務秘書 Liat Chan Secretary liatchan@cguardian.com.hk



阮好 業務助理 Ruan Hao Assistant ruanhao@cguardian.com



柴瑩瑩 業務助理 Chai Yingying Assistant chaiyingying@cguardian.com



韓荆 業務助理 Han Jing Assistant hanjing@cguardian.com

本圖錄封面選自第 116 號商品封二選自第 062 號商品封三選自第 042 號商品封三選自第 042 號商品封底選自第 086 號商品



Front Cover: Property 116 Second Cover: Property 062 Third Cover: Property 042 Back Cover: Property 086





Ipad 用戶端二維碼

## MAGNIFICENT JEWELLERY SELLING EXHIBITION 瑰麗珠寶展售會

## DAZZLE

9.14 -9.25

10:30am-6:00pm

中國嘉德(香港)「G Art」藝術空間

香港金鐘道89號力寶中心一座五樓

China Guardian (HK) | G Art Gallery

5/F, Tower One, Lippo Centre, 89 Queensway, HK



○○1 總重量約6.74克拉天然緬甸未經加熱尖晶石配鑽石戒指;及耳環套裝 TOTAL WEIGHT 6.74-CARAT NATURAL UNHEATED BURMESE SPINEL AND DIAMOND RING; AND A PAIR OF MATCHING EARRINGS

附Lotus證書

售價 PRICE HKD 65,000



OO2 29.14克拉天然火蛋白石配彩色寶石配鑽石戒指 29.14-CARAT NATURAL FIRE OPAL, GEM-SET AND DIAMOND RING 附GIA語書

售價 PRICE **HKD 60,000** 



OO3 總重量約23.85克拉天然蛋白石配鑽石戒指
TOTAL WEIGHT APPROXIMATELY 23.85-CARAT NATURAL OPAL
AND DIAMOND RING

售價 PRICE **HKD 65,000** 



OO4 7.62克拉天然未經加熱尖晶石配鑽石戒指 7.62-CARAT NATURAL UNHEATED SPINEL AND DIAMOND RING 附Lotus證書

售價 PRICE HKD 72,000



OOS 2.00克拉天然緬甸未經加熱尖晶石配鑽石戒指
2.00-CARAT NATURAL UNHEATED BURMESE SPINEL AND DIAMOND RING

附Lotus證書

售價 PRICE HKD 50,000



○○○ 彩色寶石配鈦金屬及鑽石「蝴蝶」胸針 TITANIUM, GEM-SET AND DIAMOND 'BUTTERFLY' BROOCH

售價 PRICE HKD 88,000



007 **養殖珍珠配藍寶石戒指**CULTURED PEARL AND SAPPHIRE RING

售價 PRICE HKD 32,000



OO8 養殖珍珠配藍寶石及鑽石穗飾項鍊
CULTURED PEARL TASSEL. SAPPHIRE AND DIAMOND NECKLACE

售價 PRICE HKD 28,000



OO9 養殖珍珠配藍寶石及鑽石吊耳環
CULTURED PEARL, SAPPHIRE AND DIAMOND PENDENT EARRINGS

售價 PRICE **HKD 25,000** 



OIO **養殖珍珠配鑽石項鍊**CULTURED PEARL AND DIAMOND NECKLACE

售價 PRICE **HKD 68,000** 



O11 養殖珍珠配鑽石耳環
CULTURED PEARL AND DIAMOND EARRINGS

售價 PRICE HKD 20,000



OI2 3.01克拉天然變色貓眼金綠寶石配貓眼石,星光紅寶石及鑽石戒指 3.01-CARAT NATURAL COLOUR-CHANGING CAT'S-EYE ALEXANDRITE, CAT'S-EYE CHRYSOBERYL, STAR RUBY AND DIAMOND RING

附GIA證書

售價 PRICE **HKD 60,000** 



OI3 總重量約5.22克拉天然緬甸未經加熱紅寶石配鑽石「蜜蜂」胸針 TOTAL WEIGHT APPROXIAMTELY 5.22-CARAT NATURAL UNHEATED BURMESE RUBY AND DIAMOND 'BEE' BROOCH

附Gübelin證書

售價 PRICE HKD 340,000



Ol4 1.07克拉天然緬甸未經加熱紅寶石配黃色鑽石及鑽石戒指 1.07-CARAT NATURAL UNHEATED BURMESE RUBY, YELLOW DIAMOND AND DIAMOND RING

附Lotus證書

售價 PRICE HKD 55,000



015 總重量約99.00克拉天然緬甸未經加熱星光紅寶石配鑽石手鍊 TOTAL WEIGHT APPROXIMATELY 99.00-CARAT NATURAL UNHEATED BURMESE STAR RUBY AND DIAMOND BRACELET

附C. Dunaigre證書

售價 PRICE **HKD 150,000** 



016 17.06克拉天然緬甸未經加熱矢車菊藍星光藍寶石配藍寶石及鑽石戒指 17.06-CARAT NATURAL UNHEATED BURMESE CORNFLOWER BLUE STAR SAPPHIRE, SAPPHIRE AND DIAMOND RING

附Lotus證書

售價 PRICE HKD 160,000



OI7 11.80克拉天然未經加熱緬甸矢車菊藍藍寶石配鑽石戒指 11.80-CARAT NATURAL UNHEATED BURMESE CORNFLOWER BLUE SAPPHIRE AND DIAMOND RING

附GRS 及 Lotus證書

售價 PRICE HKD 220,000



O18 3.99及3.88克拉天然緬甸未經加熱「皇家藍」藍寶石配鑽石耳環 PAIR OF 3.99 AND 3.88-CARAT NATURAL UNHEATED BURMESE ROYAL BLUE SAPPHIRE AND DIAMOND EARRINGS

附GRS證書

售價 PRICE HKD 380,000



O19 天然紫色翡翠配翡翠及鑽石戒指
NATURAL LAVENDER JADEITE, JADEITE AND DIAMOND RING

附香港玉石鑒定中心證書

售價 PRICE **HKD 42,000** 



O2O 天然翡翠配鑽石「馬鞍」戒指
NATURAL JADEITE AND DIAMOND 'SADDLE' RING

附香港玉石鑒定中心證書

售價 PRICE HKD 80,000



O21 天然翡翠配紅寶石及鑽石「年年有餘」吊耳環
NATURAL JADEITE, RUBY AND DIAMOND 'FISH' PENDENT
EARRINGS

附香港玉石鑒定中心證書

售價 PRICE HKD 42,000



O22 天然翡翠配鑽石戒指
NATURAL JADEITE AND DIAMOND RING

附香港玉石鑒定中心證書

售價 PRICE HKD 32,000



O23 天然紫色翡翠及翡翠配鑽石珠鏈
NATURA LAVENDER JADEITE, JADEITE AND DIAMOND BEAD
NECKLACE

附香港玉石鑒定中心證書

售價 PRICE HKD 86,000



O24 天然紫色翡翠配鑽石戒指;及戒指套装
NATURAL LAVENDER JADEITE, JADEITE AND DIAMOND RING;
AND A PAIR OF MATCHING EARRINGS

附香港玉石鑒定中心證書

售價 PRICE **HKD 98,000** 



## O25 天然翡翠配鑽石戒指 NATURAL JADEITE AND DIAMOND RING

附香港玉石鑒定中心證書

售價 PRICE **HKD 120,000** 



## O26 天然翡翠配紅寶石及鑽石戒指 NATURAL JADEITE, RUBY AND DIAMOND RING

附香港玉石鑒定中心證書

售價 PRICE HKD 400,000



## O27 天然翡翠配鑽石耳環 NATURAL JADEITE AND DIAMOND PENDENT EARRINGS

附香港玉石鑒定中心證書

售價 PRICE HKD 240,000



## O28 天然翡翠配紅寶石及鑽石吊耳環 NATURAL JADEITE, RUBY AND DIAMOND PENDENT EARRINGS

附香港玉石鑒定中心證書

售價 PRICE HKD 220,000



## O29 天然翡翠配鑽石戒指 NATURAL JADEITE AND DIAMOND RING

附香港玉石鑒定中心證書

售價 PRICE HKD 550,000



O3O 精緻的天然翡翠「葫蘆」配鑽石耳環
VERY FINE NATURAL JADEITE "GOURD" AND DIAMOND EARRINGS

附香港玉石鑒定中心證書



O31 翡翠「懷古」配冰種翡翠及鑽石吊耳環
JADEITE, ICY JADEITE AND DIAMOND 'HUAIGU' PENDENT
EARRINGS

附香港玉石鑒定中心證書

售價待詢 PRICE UPON REOUEST



O32 **重要的天然翡翠耳環** IMPORTANT NATURAL JADEITE EARRINGS

> 售價待詢 PRICE UPON REQUEST

附香港玉石鑒定中心證書



O33 精緻的天然翡翠「招財進寶」配鑽石吊墜
VERY FINE NATURAL JADEITE "PEPPER" AND DIAMOND PENDENT
附香港玉石攀定中心證書

售價待詢 PRICE UPON REQUEST



O34 天然翡翠配鑽石戒指
NATURAL JADEITE AND DIAMOND RING
附香港玉石鑒定中心證書

售價 PRICE HKD 250,000



O35 天然翡翠「懷古」配鑽石手鍊 NATURAL JADEITE 'HAUIGU' AND DIAMOND BRACELET 附香港玉石鑒定中心證書

售價 PRICE HKD 280,000



O36 天然翡翠手鐲 NATURAL JADEITE BANGLE 附香港玉石鑒定中心證書



O37 天然翡翠配鑽石「彌勒佛」吊墜
NATURAL JADEITE AND DIAMOND 'LAUGHING BUDDHA' PENDANT

附香港玉石鑒定中心證書

售價 PRICE HKD 180,000



O38 天然翡翠戒指
NATURAL JADEITE RING

附香港玉石鑒定中心證書

售價 PRICE HKD 80,000



O39 天然翡翠戒指
NATURAL JADEITE RING

附香港玉石鑒定中心證書

售價 PRICE HKD 150,000



O4O 天然翡翠配鑽石戒指
NATURAL JADEITE AND DIAMOND RING

附香港玉石鑒定中心證書

售價 PRICE HKD 120,000



04I 珍罕瑰麗的天然翡翠配紅寶石及鑽石珠鏈 VERY RARE AND FINE NATURAL JADEITE, RUBY AND DIAMOND NECKLACE

附香港玉石鑒定中心證書

售價待詢 PRICE UPON REOUEST



O42 珍罕的天然翡翠配鑽石戒指
RARE NATURAL JADEITE AND DIAMOND RING

附香港玉石鑒定中心證書



## O43 **重要的天然翡翠配鑽石耳環**IMPORTANT NATURAL JADEITE AND DIAMOND EARRINGS

附香港玉石鑒定中心證書

售價待詢 PRICE UPON REOUEST



O44 2.75克拉天然棕色鑽石配黄色鑽石戒指
2.75-CARAT NATURAL BROWN DIAMOND AND YELLOW DIAMOND RING

附CGL證書

售價 PRICE HKD 62,000



O45 彩色鑽石配鑽石「蝴蝶」胸針
COLOURED DIAMOND AND DIAMOND 'BUTTERFLY' BROOCH

售價 PRICE HKD 80,000



046 總重量約17.00克拉天然緬甸未經加熱紅寶石配鑽石手鍊 TOTAL WEIGHT APPROXIMATELY 17.00-CARAT NATURAL UNHEATED BURMESE RUBY AND DIAMOND BRACELET

附SSEF證書

售價 PRICE HKD 720,000



047 精美的3.62克拉天然哥倫比亞木佐礦祖母綠配鑽石戒指 FINE 3.62-CARAT NATURAL COLOMBIAN MUZO EMERALD AND DIAMOND RING

附GRS 及 GIA證書

售價 PRICE HKD 650,000



O48 4.42及4.09克拉天然未經加熱馬達加斯加藍寶石配鑽石耳環 PAIR OF 4.42 AND 4.09-CARAT NATURAL UNHEATED MADAGASCAN SAPPHIRE AND DIAMOND EARRINGS

附AIGS證書

售價 PRICE HKD 140,000



O49 13.22克拉天然帕拉伊巴碧璽配配鑽石戒指 13.22 CARAT NATURAL PARAIBA TOURMALINE AND DIAMOND RING

附NGI證書

售價 PRICE HKD 460,000



050 精美的總重量約102.00克拉天然緬甸未經加熱紅寶石配鑽石手鏈 ALEXANDRE REZA EXQUISITE TOTAL WEIGHT APPROXIMATELY 102.00-CARAT NATURAL UNHEATED BURMESE RUBY AND DIAMOND BRACELET, ALEXANDRE REZA

附AGL 及 GIA證書

售價 PRICE HKD 850,000



051 總重量3.27克拉天然未經加熱馬達加斯加棕粉紅色藍寶石配鑽石耳環 TOTAL WEIGHT 3.27-CARAT NATURAL UNHEATED MADAGASCAN BROWNISH PINK SAPPHIRE AND DIAMOND EARRINGS

附GIA證書

售價 PRICE **HKD 60,000** 



052 5.05克拉天然未經加熱粉紅色尖晶石配鑽石戒指 5.05-CARAT NATURAL UNHEATED PINK SPINEL AND DIAMOND RING

附Lotus證書

售價 PRICE HKD 120,000



053 重量約4.80克拉祖母綠配鑽石戒指
APPROXIMATELY 4.80-CARAT EMERALD AND DIAMOND RING

售價 PRICE **HKD 140,000** 



O54 3.26克拉天然緬甸抹谷未經加熱鴿血紅紅寶石配鑽石戒指 3.26-CARAT NATURAL UNHEATED BURMESE MOGOK PIGEON'S BLOOD RUBY AND DIAMOND RING

附GRS證書

售價 PRICE HKD 350,000



O55 總重量約55.60克拉粉紅色蛋白石配翡翠「如意」及鑽石吊耳環 TOTAL WEIGHT APPROXIMATELY 55.60-CARAT PINK OPAL, JADEITE 'RUYI' AND DIAMOND PENDENT FARRINGS

附香港玉石鑒定中心證書

售價 PRICE HKD 55,000



056 17.85克拉天然緬甸未經加熱「皇家藍」藍寶石配鑽石戒指 17.85-CARAT NATURAL UNHEATED BURMESE ROYAL BLUE SAPPHIRE AND DIAMOND RING

附GRS及GIA證書

售價待詢 PRICE UPON REOUEST



O57 稀有的8.57克拉天然緬甸抹谷未經加熱紅寶石配鑽石戒指 RARE 8.57-CARAT NATURAL UNHEATED BURMESE MOGOK RUBY AND DIAMOND RING

附Gübelin 及 GRS證書

售價 PRICE HKD 1,280,000



058 優秀的1.96及1.50克拉天然緬甸抹谷未經加熱鴿血紅紅寶石配粉 紅色鑽石及鑽石耳環 VERY FINE 1.96 AND 1.50-CARAT NATURAL BURMESE MOGOK PIGEON'S BLOOD RUBY, PINK DIAMOND AND DIAMOND EARRINGS

附SSFF 及 GRS證書

售價 PRICE HKD 920,000



059 12.55克拉天然緬甸未經加熱紅寶石及11.89克拉天然緬甸未經加熱 藍寶石配鑽石吊耳環

12.55-CARAT NATURAL UNHEATED BURMESE RUBY , 11.89-CARAT NATURAL BURMESE UNHEATED SAPPHIRE AND DIAMOND PENDENT EARRINGS

附Gübelin證書



060 稀有的8.04克拉天然緬甸抹谷未經加熱星光紅寶石配鑽石戒指 RARE 8.04-CARAT NATURAL UNHEATED BURMESE MOGOK STAR RUBY AND DIAMOND RING

附Gübelin 及 GIA證書





061 精美稀有的18.04克拉天然緬甸未經加熱藍寶石配鑽石項鍊/胸針 FINE AND RARE 18.04-CARAT NATURAL UNHEATED BURMESE SAPPHIRE AND DIAMOND PENDENT NECKLACE/BROOCH

附GRS證書

售價待詢 PRICE UPON REOUEST



O62 珍稀絢麗的8.82克拉天然喀什米爾未經加熱藍寶石配鑽石戒指 RARE AND IMPRESSIVE 8.82-CARAT NATURAL UNHEATED KASHMIRI SAPPHIRE AND DIAMOND RING

附Gübelin, SSEF及AGL證書

售價待詢 PRICE UPON REQUEST



063 線松石配黄金項鍊,寶格麗
TURQUOISE AND KARAT GOLD NECKLACE, BVLGARI

售價 PRICE HKD 72,000



064 特別的1.80克拉天然緬甸未經加熱藍寶石配綠松石及鑽石「鳥」胸針,卡地亞 UNIQUE 1.80-CARAT NATURAL UNHEATED BURMESE SAPPHIRE, TURQUOISE AND DIAMOND 'BIRD' BROOCH, CARTIER

售價 PRICE HKD 240,000

附證書



065 **鑽石袖鈕,蒂芙尼**DIAMOND CUFFLINKS, TIFFANY & CO.

售價 PRICE HKD 32,000



售價 PRICE HKD 60,000



067 獨一無二的總重量10.00克拉紅寶石配鑽石耳環,梵克雅寶 UNIQUE TOTAL WEIGHT OF 10.00-CARAT RUBY AND DIAMOND EARRINGS, VAN CLEEF & ARPELS

附GRS證書及原裝盒

售價 PRICE HKD 600,000



068 總重量約16.65克拉鑽石吊耳環, OSCAR HEYMAN
TOTAL WEIGHT APPROXIMATELY 16.65-CARAT DIAMOND
PENDENT EARRINGS, OSCAR HEYMAN

售價 PRICE **HKD 320,000** 



○69 精美稀有的3.80克拉天然喀什米爾未經加熱藍寶石配鑽石戒指, 蒂芙尼

FINE AND RARE 3.80-CARAT NATURAL UNHEATED KASHIMIRI SAPPHIRE AND DIAMOND RING, TIFFANY & CO.

附AGL證書

售價 PRICE HKD 750,000



070 非常稀有24.18克拉天然緬甸未經加熱藍寶石配鑽石戒指,實格麗 VERY RARE 24.18-CARAT NATURAL UNHEATED BURMESE SAPPHIRE AND DIAMOND RING, BVLGARI

附SSEF證書





071 珍異精美的總重量約36.75克拉天然緬甸未經加熱紅寶石配鑽石項鏈;及耳環套裝,海瑞溫斯頓 RARE AND FINE TOTAL WEIGHT APPROXIMATELY 36.75-CARAT NATURAL UNHEATED BURMESE RUBY AND DIAMOND NECKLACE; AND PAIR OF MATCHING EARRINGS, HARRY WINSTON

附SSEF證書

售價 PRICE HKD 3,000,000



072 鑽石「Oxalis」胸針,梵克雅寶
DIAMOND 'OXALIS' BROOCH, VAN CLEEF AND ARPELS

售價 PRICE **HKD 52,000** 



O73 紅寶石配縞瑪瑙及鑽石「小貓」胸針,梵克雅寶 RUBY, ONYX AND DIAMOND 'CAT' BROOCH, VAN CLEEF & ARPELS

售價 PRICE HKD 48,000



O74 總重量約15.80克拉綠色碧璽配鑽石吊墜項鍊,MAGERIT TOTAL WEIGHT APPROXIMATELY 15.80-CARAT GREEN TOURMALINE AND DIAMOND PENDANT NECKLACE, MAGERIT

售價 PRICE HKD 200,000



075 彩色寶石配鑽石吊耳環,MAGERIT
GEM-SET AND DIAMOND PENDENT EARRINGS, MAGERIT

售價 PRICE **HKD 128,000** 



O76 紫色水晶配鑽石戒指、耳環,及吊墜項鍊,MAGERIT
AMETHYST AND DIAMOND PENDANT NECKLACE, A RING AND A
PAIR OF MATCHING EARRINGS, MAGERIT

售價 PRICE **HKD 65,000** 



O77 彩色實石配鑽石「蝴蝶」吊墜項鍊,MAGERIT
GEM-SET AND DIAMOND 'BUTTERFLY' PENDANT NECKLACE,
MAGERIT

售價 PRICE **HKD 34,000** 



O78 彩色寶石配鑽石「蝴蝶」戒指,MAGERIT
GEM-SET AND DIAMOND 'BUTTERFLY' RING, MAGERIT

售價 PRICE **HKD 32,000** 



O79 紅寶石配祖母綠及鑽石「雙蛇」戒指
RUBY. EMERALD AND DIAMOND 'TWO SERPENTS' RING

售價 PRICE HKD 65,000



OSO 7.75克拉天然緬甸未經加熱藍寶石配紅寶石及鑽石戒指
7.75-CARAT NATURAL UNHEATED BURMESE SAPPHIRE, RUBY AND DIAMOND RING

附GRS證書

售價 PRICE HKD 350,000



O81 總重量約150.00克拉紅寶石配鑽石項鍊
TOTAL WEIGHT 150.00-CARAT RUBY AND DIAMODN NECKLACE

售價 PRICE HKD 800,000



O82 8.97克拉天然緬甸未經加熱紅寶石配鑽石戒指 8.97-CARAT NATURAL UNHEATED BURMESE RUBY AND DIAMOND RING

附Gübelin證書

售價 PRICE HKD 300,000



083 瑰麗的5.76克拉天然緬甸未經加熱鴿血紅紅寶石配鑽石戒指
VERY FINE 5.76-CARAT NATURAL UNHEATED BURMESE PIGEON'S
BLOOD RUBY AND DIAMOND RING

附Gübelin 及 GRS證書





084 極致精美的7.09克拉天然莫桑比克未經加熱鴿血紅紅寶石配鑽石戒指 VERY FINE 7.09-CARAT NATURAL UNHEATED MOZAMBICAN PIGEON'S BLOOD RUBY AND DIAMOND RING

附GRS證書



O85 珍罕的總重量33.21克拉天然哥倫比亞祖母綠配鑽石項鏈,實詩龍 VERY IMPRESSIVE TOTAL WEIGHT OF 33.21-CARAT NATURAL COLOMBIAN EMERALDS AND DIAMOND NECKLACE, BOUCHERON

附Gübelin證書

售價待詢 PRICE UPON REQUEST



O86 極為獨特的11.84克拉天然喀什米爾未經加熱紅實石配鑽石戒指 VERY UNIQUE 11.84-CARAT NATURAL UNHEATED KASHMIRI RUBY AND DIAMOND RING

附GIA證書

售價 PRICE HKD 880,000



O87 48.30克拉天然緬甸未經加熱橄欖石配鑽石戒指 48.30-CARAT NATURAL UNHEATED BURMESE PERIDOT AND DIAMOND RING

附GRS證書

售價 PRICE **HKD 380,000** 



O88 總重量33.58克拉天然緬甸未經加熱橄欖石配鑽石吊耳環
TOTAL WEIGHT 33.58-CARAT NATURAL UNHEATED BURMESE
PERIDOT AND DIAMOND PENDENT EARRINGS

附GRS證書

售價 PRICE HKD 240,000



O89 精美的16.81克拉天然哥倫比亞祖母綠配鑽石戒指 FINE 16.81-CARAT NATURAL COLOMBIAN EMERALD AND DIAMOND RING

附C. Dunaigre證書

售價 PRICE HKD 860,000



090 21.66及21.13克拉天然贊比亞祖母綠配鑽石吊耳環 21.66 AND 21.13-CARAT NATURAL ZAMBIAN EMERALD AND DIAMOND PENDENT EARRINGS

附C. Dunaigre證書

售價 PRICE HKD 850,000



## O91 翡翠配鑽石「葉子」吊耳環 JADEITE AND DIAMOND 'LEAF' PENDENT EARRINGS

附香港玉石鑒定中心證書

售價 PRICE **HKD 90,000** 



#### 092 天然翡翠配鑽石吊耳環

**NATURAL JADEITE AND DIAMOND PENDENT EARRINGS** 

附香港玉石鑒定中心證書

售價 PRICE HKD 120,000



#### 093 天然翡翠戒指

**NATURAL JADEITE RING** 

附香港玉石鑒定中心證書

售價 PRICE HKD 98,000



#### 094 天然翡翠配鑽石戒指

**NATURAL JADEITE AND DIAMOND RING** 

附香港玉石鑒定中心證書

售價 PRICE **HKD 140,000** 



#### 095 天然翡翠配鑽石「蝴蝶 | 胸針

NATURAL JADEITE, GEM-SET AND DIAMOND 'BUTTERFLY' BROOCH

附香港玉石鑒定中心證書

售價 PRICE HKD 120,000



096 璀璨的天然翡翠配鑽石項鏈:及戒指套裝

**EXQUISITE AND RARE NATURAL JADEITE AND DIAMOND** 

**NECKLACE; AND A MATCHING RING** 

附香港玉石鑒定中心證書

售價待詢

**PRICE UPON REOUEST** 



097 **養殖珍珠配鑽石項鍊**CULTURED PEARL AND DIAMOND NECKLACE

售價 PRICE HKD 40,000



098 **養殖珍珠配鑽石項鍊**CULTURED PEARL AND DIAMOND NECKLACE

售價 PRICE **HKD 38,000** 



O99 15.76克拉天然Y-Z色鑽石配鑽石戒指 15.76-CARAT NATURAL Y-Z COLOR DIAMOND, YELLOW DIAMOND AND DIAMOND RING

附GIA證書

售價待詢 PRICE UPON REQUEST



100 6.14克拉天然濃彩黃色鑽石配鑽石戒指 6.14-CARAT NATURAL FANCY INTENSE YELLOW DIAMOND, AND DIAMOND RING

附GIA證書

售價 PRICE HKD 920,000



101 總重量約8.35克拉天然鑽石手鍊 TOTAL WEIGHT APPROXIMATELY 8.35-CARAT NATURAL DIAMOND BRACELET

附GIA證書

售價 PRICE **HKD 120,000** 



1.01克拉天然淡彩粉紫色鑽石配粉紅色鑽石及鑽石戒指
1.01-CARAT NATURAL FANCY LIGHT PURPLISH PINK DIAMOND,
PINK DIAMOND AND DIAMOND RING

附GIA證書

售價 PRICE HKD 450,000



103 3.02克拉天然彩棕橘色鑽石配鑽石戒指
3.02-CARAT NATURAL FANCY BROWN-ORANGE DIAMOND AND DIAMOND RING

附GIA證書

售價 PRICE HKD 320,000



104 璀璨的1.54克拉天然彩黃色鑽石配黃色鑽石及鑽石戒指
MAGNIFICENT 1.54-CARAT NATURAL FANCY YELLOW DIAMOND,
YELLOW DIAMOND AND DIAMOND RING

附GIA證書

售價 PRICE **HKD 140,000** 



105 2.19克拉天然彩黃綠色鑽石配粉紅色鑽石及鑽石戒指
2.19-CARAT NATURAL FANCY YELLOWISH GREEN DIAMOND, PINK
DIAMOND AND DIAMOND RING

附GIA證書

售價 PRICE **HKD 550,000** 



10.01克拉天然彩黃色鑽石配鑽石戒指 10.01-CARAT NATURAL FANCY YELLOW DIAMOND AND DIAMOND RING

附GIA證書

售價待詢 PRICE UPON REQUEST



107 3.08及3.03克拉天然H色VS2淨度鑽石耳環 PAIR OF 3.08 AND 3.03 CARAT NATURAL H COLOR VS2 CLARITY DIAMOND EARRINGS

附GIA證書

售價 PRICE HKD 750,000



108 5.06及5.01克拉天然I色VS1淨度鑽石配鑽石吊耳環 PAIR OF 5.06 AND 5.01 CARAT NATURAL I COLOR VS1 CLARITY DIAMOND AND DIAMOND PENDENT EARRINGS

附GIA證書



109 精美的2.26克拉天然濃彩黃綠色鑽石配淡粉紅色鑽石及鑽石戒指 FINE 2.26-CARAT FANCY INTENSE YELLOWISH GREEN DIAMOND, LIGHT PINK DIAMOND AND DIAMOND RING

附GIA證書

售價 PRICE HKD 1,680,000



110 15.30克拉天然彩綠色鑽石配粉紅色鑽石及鑽石手鍊 15.30-CARAT NATURAL FANCY BROWNISH GREENISH YELLOW DIAMOND, PINK DIAMOND AND DIAMOND BRACELET

附GIA證書

售價 PRICE HKD 680,000



精美的13.03克拉天然濃彩黃色鑽石配黃色鑽石及鑽石戒指 FINE 13.03-CARAT NATURAL FANCY INTENSE YELLOW, YELLOW DIAMOND AND DIAMOND RING

附GIA證書

#### 售價待詢 PRICE UPON REQUEST



112 3.85克拉天然艷彩黃色鑽石配鑽石戒指 3.85-CARAT NATURAL FANCY VIVID YELLOW DIAMOND AND DIAMOND RING

附GIA證書

#### 售價待詢 PRICE UPON REQUEST



113 精美的3.02克拉天然D色VS1淨度鑽石及3.01克拉天然E色VS1淨度 鑽石配鑽石耳環

FINE PAIR OF 3.02-CARAT NATURAL D COLOUR VS1 DIAMOND AND 3.01-CARAT NATURAL E COLOUR VS1 DIAMOND AND DIAMOND PENDENT EARRINGS

附GIA證書

#### 售價 PRICE HKD 960,000



114 極為精美的3.27克拉天然哥倫比亞未經處理祖母綠配3.01克拉天然E 色VS1淨度鑽石配鑽石戒指

VERY FINE 3.27-CARAT NATURAL UNTREATED COLOMBIAN EMERALD,
2.11-CARAT NATURAL E COLOUR VS1 CALRITY DIAMOND AND DIAMOND RING

附GIA及Gübelin證書



115 2.01克拉天然艷彩黃橘色鑽石配鑽石戒指
2.01-CARAT NATURAL FANCY VIVID YELLOW-ORANGE AND DIAMOND RING

附GIA證書

售價待詢 PRICE UPON REQUEST



116 璀璨的2.21克拉天然艷彩黃橘色鑽石配鑽石戒指 EXQUISITE 2.21-CARAT NATURAL FANCY VIVID YELLOW-ORANGE DIAMOND AND DIAMOND RING

附GIA證書

附GIA證書

售價待詢 PRICE UPON REQUEST



MASS TO A STATE THE AND RARE 7.62 CARAT NATURAL FANCY PURPLE-PINK DIAMOND, PINK DIAMOND AND DIAMOND RING

售價待詢 PRICE UPON REQUEST



118 精美的天然雙色翡翠手鐲一對 FINE PAIR OF NATURAL JADEITE BANGLES

附香港玉石鑒定中心證書

售價 PRICE HKD 320,000

## 商品銷售買家規則

下述條款可以在銷售會期間以公告或口頭通知的方式作出更改。凡參加 銷售會的人,即表示同意受下述條款的約束。

#### 第一條 中國嘉德(香港)國際拍賣有限公司作為代理人

除另有約定外,中國嘉德(香港)國際拍賣有限公司作為賣家之代理人。 商品之成交合約,則為賣家與買家之間的合約。

#### 第二條 定義及釋義

- (一) 本規則各條款內,下列詞語具有以下含義:
- (1) "本公司"指中國嘉德(香港)國際拍賣有限公司;
- (2)"賣家"指提供商品出售之任何人士、公司、法團或單位;
- (3) "買家"指在本公司舉辦的銷售會中,最先就商品銷售條件與本公司達成一致的人;
- (4) "商品"指賣家委託本公司進行銷售的商品;
- (5) "銷售成交日"指在本公司舉辦的銷售會中,買家就商品銷售條件 與本公司達成一致的日期;
- (6) "成交價" 指買家同意購買及本公司代表賣家同意出售商品的價格。
- (二) 在本規則條款中,根據上下文義,單數詞語亦包括複數詞語,反之亦然。

#### 第三條 適用範圍

凡參加銷售會的人士,均應按照本規則執行。

#### 第四條 特別提示

凡參加銷售會的人士,應仔細閱讀並遵守本規則,買家應特別仔細閱讀 本規則中關於本公司之責任及限制、免責條款。

#### 第五條 買家及本公司有關出售商品之責任

- (一)本公司對各商品之認知,部分依賴於賣家提供之資料,本公司無法及不會就各商品進行全面盡職檢查。買家知悉此事,並承擔以現狀購買商品可能引起之責任。
- (二) 買家參與銷售會,即視為買家滿意商品之狀況及其描述之準確性。(三) 提供予買家有關任何商品之資料,除部份由賣家提供外,其它本公
- (二)提供予員家有關任何商品之資料,除部份田買家提供外,其它本公司提供的資料,並非事實之陳述,而是本公司所持有之意見,該等資料可由本公司不時全權酌情決定修改。

#### 第六條 對買家之責任豁免及限制

(一)本公司或賣家就商品不向買家作出任何擔保或保證,且賣家委託本公司向買家作出之明示保證以外之任何暗示保證及規則均被排除(惟法律規定不可免除之該等責任除外);

(二) 買家向本公司或賣家提出之任何索賠,以該商品之成交價為限。本 公司或賣家在任何情况下,均無須承擔買家任何其它損失。

#### 第七條 商品圖錄及其他説明

本公司在關於商品之圖錄內之所有陳述(如有),均只屬意見之表述,而 不應依據為事實之陳述。因印刷或攝影等技術原因,造成商品在圖錄及 /或其他任何形式的圖示、影像製品和宣傳品中的色調、顏色、層次、 形態等與原物存在誤差者,以原物為準。

#### 第八條 本公司之選擇權

本公司有權酌情拒絕任何人參加本公司舉辦的銷售會或進入銷售會現場,或在銷售會現場進行拍照、錄音、攝像等活動。

#### 第九條 本公司之決定權

本公司對下列事項具有絕對決定權:

- (一) 拒絕或接受參加銷售會;
- (二) 以其決定之方式進行銷售;
- (三)撤回任何商品銷售;
- (四) 採取其合理認為適當之其他行動。

#### 第十條 影像顯示板及貨幣兑換顯示板

本公司為方便買家,可能於銷售中使用影像投射或其他形式的顯示板, 所示內容僅供參考,本公司對因此誤差而導致的任何損失不承擔任何責 任。

#### 第十一條 銷售成交

就商品銷售條件與本公司達成一致時,即表明賣家與買家之間的買賣合 約訂立。

#### 第十二條 税項

買家向本公司支付的所有款項均應是淨額的,如有任何適用於買家的稅 費,買家應根據現行相關法律規定自行負擔。

#### 第十三條 付款時間

商品成交時,除非另有約定,買家需立即向本公司支付成交價。

#### 第十四條 風險轉移

商品的風險由本公司向買家交付商品時轉移。

#### 第十五條 包裝及付運

本公司工作人員根據貿家要求代為包裝及處理購買的商品,僅視為本公 司對買家提供的服務,本公司可酌情決定是否提供此項服務,若因此發 生任何損失均由買家自行承擔。此外,對於本公司向買家推薦的包裝公 司及裝運公司所造成的一切錯誤、遭漏、損壞或滅失,本公司亦不承擔 音任。

#### 第十六條 本公司對買家提供之一般保證

知果有客觀証據,本公司所出售之商品,其後被發現為膚品或有嚴重 缺陷,根據本規則之條款,本公司將在銷售成交日起的3日內,取消 該交易,並將買家就該商品支付予本公司之成交價,以原交易之貨 幣退還予買家。就此而言,根據本公司合理之意見,膚品指仿製品, 欺騙商品的品牌、系列、型號、出廠年份、其它重要特性或來源等各 方面。就本條而言,嚴重缺陷是指商品的品質,嚴重低於可商售品質 (MERCHANTABLE QUALITY)。

#### 第十七條 資料獲取、錄影

在銷售會期間,本公司可能對任何銷售過程進行錄音、錄影及記錄,亦需要向買家搜集個人資料。這些資料會由本公司處理並且保密,唯有關資料有可能提供給本公司、本公司的分部、附屬公司、子公司、母公司,以協助本公司為買家提供完善的服務、進行客戶分析,或以便提供符合買家要求的服務。為了買家的權益,本公司亦可能需要向第三方提供買家的部份個人資料。買家參與本公司的銷售,即表示買家同意上文所述。如買家欲獲取或更改個人資料,請與客戶服務部聯絡。

#### 第十八條 版權

賣家授權本公司對其委託本公司銷售的任何商品製作照片、圖示、圖錄 或其他形式的影像製品和宣傳品,本公司享有上述照片、圖示、圖錄或 其他形式的影像製品和宣傳品的版權,有權對其依法加以使用。未經本 公司事先書面同意,買家及任何人不得使用。

#### 第十九條 通知

買家均應將其固定有效的通訊地址和聯絡方式,以買家登記表格或其他 本公司認可的方式告知本公司。

本規則中所提及之通知,僅指以信函或傳真形式發出的書面通知。 該等通知在下列時間視為送達:

- (一) 如是專人送達的,當送到有關方之地址時;
- (二) 如是以郵寄方式發出的,則為郵寄日之後第七天;
- (三) 如是以傳真方式發出的,當發送傳真機確認發出時;如果是以電子

郵件形式發出的,當在電子郵件記錄上確認發出之時。 (四)如本公司透過APP用戶端方式發出的,則發送當日為競投人及買家

#### 第二十條 可分割性

此到該涌知日期。

如本規則之任何條款或部分因任何原因被認定為無效、不合法或不可執行,本規則其它條款或部分仍然有效,相關各方應當遵守、執行。

#### 第二十一條 法律及管轄權

本規則及其相關事宜、交易、因依照本規則參加本公司銷售活動而引起 或與之有關的任何爭議,均受香港法律規管並由香港法律解釋,本公司 及買家等相關各方均須服從香港法院之唯一管轄權。

#### 第二十二條 語言文本

本規則以中文為標準文本,英文文本為參考文本。

如果英文文本與中文文本有任何不一致之處,以中文文本為準。

#### 第二十三條 規則版權所有

本規則由本公司制訂和修改,相應版權歸本公司所有。未經本公司事先 書面許可,任何人不得以任何方式或手段,利用本規則獲取商業利益, 亦不得對本規則之任何部分進行複製、傳送或儲存於可檢索系統中。

#### 第二十四條 適用時期

本規則只適用於本次銷售會,本公司可不時更新本規則,買家參與另一次銷售會時,應以當時適用的《商品銷售買家規則》為準。

#### 第二十五條 解釋權

日常執行本規則時,本規則的解釋權由本公司行使。如買家與本公司及 實家發生法律爭議,在解決該爭議時,本規則的解釋權由具管轄權的法 院行使。

版本日期:2020年6月

本公司地址:香港金鐘道89號力寶中心一座五樓

#### CONDITIONS FOR BUYERS IN THE PROPERTY SALES

The following provisions may be amended by public notice or verbal notification during the sales period. By participating at the sales, the Buyers agree to be bound by the following provisions.

#### Article 1 China Guardian (Hong Kong) Auctions Co., Ltd. as the agent

Unless otherwise provided, China Guardian (Hong Kong) Auctions Co., Ltd. shall serve as the Seller's agent. The sale and purchase contract of the Property shall be the contract between the Seller and the Buyer.

#### Article 2 Definitions and Interpretations

- 1. The following terms herein shall have the meanings assigned to them below:

  (1) "Company" means China Guardian (Hong Kong) Auctions Co., Ltd.;

  (2) "Sallar" refers any person, company, body comparate or entity that offers Proper
- (2)"Seller" refers any person, company, body corporate or entity that offers Property for sale;
- (3)"Buyer" means the first party to agree with the Company on the terms and conditions of sale of the Property at the sales held by the Company;
- (4)"Property" means the item(s) that the Seller consigns to the Company for selling; (5)"Sales Transaction Date" means the date on which the Buyer agrees with the Company on the terms and conditions of sale of the Property at the sales held by the Company.
- (6)"Sales Price" means the price of the Property at which the Buyer agrees to buy and the Company agreed to sell on behalf of the Seller.
- 2.As required by the context, the singular of a term herein includes the plural thereof and vice versa.

#### Article 3 Applicable Scope

All persons participating at the sales shall act in accordance with the Conditions herewith.

#### Article 4 Special Notice

All persons participating at the sales shall carefully read and abide by the Conditions, and in particular, the Buyers shall carefully read the provisions hereof in relation to the liability, the restrictive provisions, and the disclaimers of the Company.

### Article 5 Liabilities of the Buyer and the Company in relation to the selling of Properties

- 1.The Company's perception of the Properties is partly dependent on the information provided by the Seller, the Company is unable to and will not carry out comprehensive due diligence of the Properties. The Buyers are aware of this and shall bear possible liability arising from the purchase of Properties in their current condition.
- 2. Where the Buyers participate at the sales, they shall be deemed to be satisfied with the condition of, and the accuracy of the description of, the Properties.
- 3.Apart from part of the information concerning any Property are provided to the Buyers by the Seller, the rest are provided by the Company and are not statement of facts, rather they are statements of the opinion held by the Company, and such information can be altered at the sole discretion of the Company from time to time.

#### Article 6 Exclusion and Restriction of the Liability of the Buyer

1.The Company or the Seller shall not give any guarantee or warranty to Buyers in relation to the Property, and any implied warranties or rules other than the express warranties given by the Seller to the Buyer through the Company are excluded (except where such liabilities shall not be excluded according to the law):

2.Any claim lodge by a Buyer against the Company or the Seller shall be limited to the Sales Price of that Property. Under no circumstance shall the Company or the Seller bear any other losses incurred by the Buyer.

#### Article 7 Catalogue and Other Descriptions of the Property

All the statements made by the Company about a Property in the catalogue (if any) are statements of opinion only, and shall not be relied upon as statements of fact. Where there is a discrepancy between the tone, colour, texture or shape of the Properties in the catalogue and/or in any other manner of illustration, image products or publicity materials and that of the original due to printing, photographic or other technical reason, the original object shall prevail.

#### Article 8 Option of the Company

The Company has the right, at its discretion, to refuse anyone from participating in the sales held by the Company, entering the sales venue; or from taking photos, making audio recordings or video recordings, etc. at the sales venue.

#### Article 9 Discretion of the Company

- The Company shall have the absolute right of discretion in respect of the following matters:
- (1)to refuse or accept participation in the sales;
- (2)to conduct the sales in the manner it decides;
- (3)to withdraw any sale of Properties;
- (4)to take other actions that it reasonably deems appropriate.

#### Article 10 Image Display Panel and Currency Conversion Display Panel

To facilitate Buyers, the Company may use image projector or other forms of display panels during the sales. The contents shown thereon shall be for reference only and the Company shall not bear any responsibilities for any losses arising from the inaccuracy in the contents.

#### Article 11 Successful Sale

When the conditions for the sale of Properties are agreed with the Company, that indicates a binding sales contract has been concluded between the Seller and the Buyer.

#### Article 12 Taxes

All the monies paid to the Company by the Buyer shall be the net amount. If any taxes or levies are applicable to the Buyer, he or she shall solely bear the same in accordance with the relevant laws currently in force.

#### Article 13 Payment Deadline

Unless otherwise agreed in writing, after a sale, the Buyer shall pay the Sales Price in full to the Company forthwith.

#### Article 14 Transfer of Risks

The risks attaching to the Property shall be solely borne by the Buyer once the Company delivers the Property to the Buyer.

#### Article 15 Packing and Shipping

The packing and processing by the employees of the Company of the purchased Property as required by the Buyer shall solely be deemed as a service provided by the Company to the Buyer, and the Company may decide at its own discretion whether to provide such service. If any losses arise therefrom, they shall solely be borne by the Buyer. Furthermore, the Company shall not be liable for any errors, omissions, damage or loss caused by the packing company or removal company recommended by the Company to the Buyer.

#### Article 16 General Warranties provided by the Company to the Buyer

If with objective evidence, it is discovered after the sale of a Property by the Company that the same is a forgery or one with serious defects. The Company will, in accordance the Conditions herewith, cancel the transaction within 3 days from the Sales Transaction Date and refund to the Buyer in the original currency the Sales Price paid by the Buyer to the Company in respect of the Property. In this regard, based on the reasonable opinion of the Company, a forgery means forged work or fraudulent claim of the Property in respect of brand, series, model, year of manufacture, other important characteristics or sources etc. For the purpose

of this Article, serious defects refer to the quality of the Property being seriously

#### Article 17 Collection of Information and Video Taking

below the merchantable quality.

During the sales, the Company may make audio recordings, video taking or recording of any sales process, and may need to collect personal data from the Buyer. Such information will be handled and kept confidential by the Company, However, relevant information may be provided to the Company, its divisions, affiliates, subsidiaries or parent, in order to assist the Company in providing comprehensive services to Buyers, carrying out client analysis, or providing services that met the requirements of Buyers. For the benefit of the Buyer, the Company may also be required to provide certain personal data of the Buyer to third parties. By participating in the sales of the Company, the Buyer indicates that he or she consents to the foregoing. If the Buyer whests to obtain or amend his or her personal data, he or she shall contact the client service department.

#### Article 18 Copyright

The Seller authorizes the Company to produce photos, illustrations, catalogues, or other form of video products and advertising materials regarding the Property that he or she has consigned to the Company for sale, and the Company is entitled to the copyrights therein, and has the right to use the same in accordance with the law. Without the prior written consent of the Company, neither the Buyer nor anyone else may use the same.

#### Article 19 Notices

The Buyers shall inform the Company of their permanent and effective correspondent addresses and contact methods by specifying in the Buyer Registration Form or other methods approved by the Company.

The notices mentioned in the Conditions only refer to written notices sent by post or by fax. A notice shall be deemed as served at the following times:

(1)If served by hand, at the time it reaches the address of the party concerned; (2)If by post, on the seventh day after it is posted;

(3)If by fax, when the outgoing facsimile transmission is confirmed by the fax machine. If by email, when delivery is confirmed by the email record. (4)A notice sent by the Company through mobile app shall be deemed to be received by the Bidder and the Buyer on the date when it is delivered.

#### Article 20 Severability

If any provision or part of the Conditions hereof is found to be void, illegal or cannot be executed for any reason, the other provisions and parts hereof shall remain valid, and the relevant parties shall abide by and execute them.

#### Article 21 Laws and Jurisdiction

The Conditions and related matters, transactions and any disputes arising from, or in connection with, participation in the sales activities of the Company pursuant to the Conditions shall be governed by, and construed in accordance with, the laws of Hong Kong. The Company and the Buyer shall submit to the exclusive jurisdiction of Hong Kong courts.

#### Article 22 Language

The Chinese language version hereof shall be the standard texts and the English language version shall be for reference only.

In the event of a discrepancy between the English language version and the Chinese language version, the Chinese language version shall prevail.

#### Article 23 Ownership of the Copyright in the Conditions

The Conditions are drawn up and revised by the Company, and the relevant copyrights shall belong to the Company, Without the prior written approval of the Company, no one shall use any methods or means to use the Conditions to obtain business interests, and shall not duplicate, transmit or save any parts of the Conditions in any retrieval system.

#### Article 24 Applicable Period

The Conditions shall apply solely to this sales. The Company may update the Conditions from time to time. When the Buyer participates in another sales, the then applicable "Conditions for Buyers in the Property Sales" on that occasion shall prevail.

#### Article 25 Right of Interpretation

During the normal course of execution of the Conditions, the right of interpretation of the Conditions shall be exercised by the Company. In the event of a legal dispute between the Buyer on the one hand, and the Company and the Seller on the other hand, the right of interpreting the Conditions shall be exercised by the competent court when resolving the disoute.

Date of this version: June 2020

Address of the Company: 5th Floor, Tower One, Lippo Centre, 89 Queensway, Hong Kong

## NOTES

# 中國嘉德香港2020秋季拍賣



## CHINA GUARDIAN HONG KONG AUTUMN AUCTIONS 2020

#### 地點 Venue

香港會議展覽中心 | 展覽廳3DE

香港灣仔博覽道一號

Hong Kong Convention and Exhibition Centre | Hall 3DE

1 Expo Drive, Wanchai, Hong Kong

	5/10 (- Mon)	6/10 (= Tue)	$7/10 (\equiv Wed)$	8/10 (四 Thu)	9/10 (五 Fri)	10/10 (六 Sat)
觀古I —— 瓷器 Fine Chinese Ceramics and Works of Art: Part I	預展 Preview 10am-8pm	預展 Preview 10am-8pm	預展 Preview 10am-8pm	拍賣 Auction 10:30am		
亞洲二十世紀及當代藝術 Asian 20 <sup>th</sup> Century and Contemporary Art				拍賣 Auction 2:30pm		
觀華——明清古典家具 Classic Furniture of The Ming and The Qing Dynasties				拍賣 Auction 7:30pm		
觀想——中國書畫四海集珍 Fine Chinese Paintings and Calligraphy				預展 Preview 10am-6pm	拍賣 Auction 10am	
壁光盈袖──居易書屋珍藏玉器 Masterpieces of Ancient Chinese Jades: The Juyi Scholar's Studio Collection					預展 Preview 10am-6pm	拍賣 Auction 10:30am
觀古II ——玉器金石文房藝術 Fine Chinese Ceramics and Works of Art: Part II						拍賣 Auction 1:30pm

<sup>\*</sup> 各專場預展或至該拍賣會開始前 Exhibition will be closed prior to the auctions

#### 開通同步代拍服務 Live Auction Platform

- 中國嘉德香港2020秋季拍賣會將開通同步代拍服務
   China Guardian Hong Kong Autumn Auctions 2020 will provide live auction platform
- 競買人須於拍賣日二十四小時前登錄中國嘉德官方網站(www.cguardian.com),完成網絡競投賬戶的注冊,並交納保證金

Please register the live auction platform account and pay a deposit on the China Guardian official website (www.cguardian.com) 24 hours ahead of the auction

• 詳情請咨詢客戶服務部

Please feel free to contact our Client Services Department for more details +852 2815 2269 | +852 3959 5400 | +86 159 1080 7786



下載體驗同步代拍服務 Download to experience the Live Auction Platform



精美的3.62克拉天然哥倫比亞木佐礦祖母綠配鑽石戒指 Fine 3.62-carat Natural Colombian Muzo Emerald and Diamond Ring



珍罕的天然翡翠配鑽石戒指 Rare Natural Jadeite and Diamond Ring

